

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV
S	FABER	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche information, according to 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informate over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com o norma 65/2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet iht henholdt 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке продукта в соответствии с 65/2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014	
		M	110.0157.042	P1572	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantoimittajan nimi	Leverandörans namn	Имя поставщика	Tarnija nimi
AEChood	90,6	kWh/a	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš
EEC	D		Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiatohokkuusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase
FDEhood	6,4		Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluidodinámica	Eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliküünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiska efektivitāte
FDEC	F		Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Clase de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliküünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiska efektivitātes klase
LHhood	11	lux/Watt	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiência de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehokkuus	Belysningseffektivitet	Светога эффективность	Valgustusõhusus	Apagāsmoju efektivitāte
LEC	E		Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehokkuusluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Apagāsmoju efektivitātes klase
GFEhood	75,1	%	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erotusaste	Fedfiltreringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Tauku filtreerimis efektiivitāte
GFEC	C		Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Fettfilterer Schalleistung in der Luft bei höchster Gebälbesteufe	Vetfilteringsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Klasse for fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erotusasteen luokka	Fedfiltreringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Tauku filtreerimise efektiivitātes klase
Qmin	220	m3/h	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebälbesteufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulação de velocidade mínima	Lufflöde vid minnima hastighet	Lufflöde vid minnima hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftstromsvardi ved minimumshastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu miniminukiiruse	Minimālās gaisa plūsmas ātrums
Qmax	410	m3/h	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebälbesteufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Fluxo de ar na regulação de velocidade máxima	Lufflöde vid maximi-hastighet	Lufflöde vid maximi-hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftstromsvardi ved maksimumshastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu maksiminkiiruse	Maksimālās gaisa plūsmas ātrums
Qboost	N/A	m3/h	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei höchster Intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste intensiviteit	Flujo de aire a velocidad intensiva	Fluxo de ar de velocidade intensiva	Lufflöde vid intensiv hastighet	Lufflöde vid intensiv hastighet	Ilmavirta kihydytyllä nopeudella	Luftstromsvardi ved intensiv hastighet	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvoolu intensiivkiiruse	Paleinātās gaisa plūsmas ātrums
SPEmin	53	dBa	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebälbesteufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade mínima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid minnima hastighet	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid minnima hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa miniminopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydeeffektmission ved minimumshastighet	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon miniminukiiruse	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija minimālajā ātrumā
SPEmax	67	dba	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebälbesteufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Potência sonora ponderada A emitida no ar na regulação de velocidade máxima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid maximi-hastighet	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid maximi-hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa maksiminopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydeeffektmission ved maksimumshastighet	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon maksiminkiiruse	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimālajā ātrumā
SPEboost	N/A	dba	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensiva	Potência sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensiva	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid intensiv hastighet	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho ilmaa kihydytyllä nopeudella	Luftbären, akustisk, A-vægtet lydeeffektmission ved intensiv hastighet	Звукоизлучение А при интенсиивной скорости воздушного потока	Õhukaadne akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon intensiivkiiruse	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā
P0	0,49	Watt	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i läsläge	Effektförbruk i avslått läge	Energiankulutus tavassa valmistila	Energiförbruk i släppt läge	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitearve ooterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā
Ps	N/A	Watt	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektförbruk i hvilestand	Energiankulutus tavassa valmistila	Energiförbruk i standby/stand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitearve ooterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā
F	1,8		Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilläggsuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014
Qbep	228,0	m3/h	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitkremens	Tijdstoenamecoëfficiënt	Coefficiente de incremento del tiempo	Fator de aumento de tempo	Tidskøningsfaktor	Tidsøkefaktor	Ajan korotuskerron	Tidsforølgelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanas faktors
EELhood	131	Pa	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntieindex	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatohokkuusindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Enerģijas efektivitātes indekss
Qmax	410,0	m3/h	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdaet bij het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Debitó de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmængde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērtās gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā
Wbep	129,0	W	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapiirinen parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērtās gaisa spiediens visefektīvākajā punktā
WL	8,0	W	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitó de ar máximo	Maximalt lufflöde	Høyeste luftgjennomstrømning	Suurin ilmavirta	Maksimal luftstrom	Максимальная скорость воздушного потока	Maksimaalne õhuvool	Maksimālā gaisa plūsma
Wbep			Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk inffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effekttag i det optimale driftspunkt	Подана электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Möödetud elektril võimsusisend parima tõhususe punktis	Izmērtā elektriskā jauda visefektīvākajā punktā
WL			Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système de éclairage	Nennleistung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt för belysningsystemet	Nominal effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningssystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagāsmoju sistēmas nominālā jauda
Emidde			Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kokyten	Genomsnittligt lysstyrke til belysningsystemet over kornytningen	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Belysningsystemets gennemsnitlige lysstyrke på kogeflader	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей поверхности	Valgustusüsteemi keskmine valgustusvõimsus pliidipladil	Vidējais apgaismojuma sistēmas vidējais apgaismojums uz gatavošanas virsmas
Lwa			Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Geluidsemissieklasse in de hoogste stand	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com o ajuste máximo	Ljudeffektivnivå vid maxinställning	Ljudeffektivnivå ved høyest innstilling	Äänitehoasteen suurinlaatu asetuksella	Ljudeffektivnivå ved maksimumsindstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgimisel seadistusel	Skaņas jaudas līmenis pie augstākajiem uzstādījumiem
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENERGY SAVING TIPS	CONSEILS POUR L'ÉCONOMIE ÉNERGÉTIQUE	RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG	TIPS VOOR ENERGIEBESPARING	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA	CONSELI PARA POPULAR ENERGIA	RÅD FÖR ENERGIBESPARING	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGÍA	CONSELI PARA POPULAR ENERGIA	RÅD FÖR ENERGIBESPARING	ENERGIASAASTUNO UVOJA	TIPS TIL ENERGIBESPARELSE	REKOMENDACIJAS PO EKONOMIJAS PĀRĒŠĒĒRĒBIENĪBIEM	ENERGIASAASTUNO ANDED	PADOMI ENERĢIJAS TAUPĪŠANAI	
1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina.	1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor.	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	1) Zu Beginn des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgezugt und Gerüche beseitigt werden.	1) Het begin van het koken moet u de haube op laagste snelheid in werking u zetten om vocht te verwijderen en de afzuigkap alleen van de hoogste stand te veranderen.	1) Comenzar a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina.	1) Start kokskeittämisen pöytänopeudella, jotta kosteus poistetaan ja hajutusta vähennetään.	1) Start kokskeittämisen pöytänopeudella, jotta kosteus poistetaan ja hajutusta vähennetään.	1) Utilizar la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina.	1) Usar a velocidade mínima para controlar a humidade e eliminar os cheiros da cozinha.	1) Start kokskeittämisen pöytänopeudella, jotta kosteus poistetaan ja hajutusta vähennetään.	1) Käynnistää liestuiluttimen miniminopeudella ruokailualueella aliohenteeksi ja hajuain poistamiseksi keittotasalla.	1) Käynnistää liestuiluttimen miniminopeudella ruokailualueella aliohenteeksi ja hajuain poistamiseksi keittotasalla.	1) Tarkoitus on vähentää kosteutta ja hajua keittotason yläpuolella.	1) Tarkoitus on vähentää kosteutta ja hajua keittotason yläpuolella.	1) Tarkoitus on vähentää kosteutta ja hajua keittotason yläpuolella.	
2) Usare la velocità intermedia solo quando strettamente necessario.	2) Use boost speed only when it is strictly necessary.	2) N'utilisez la vitesse intermédiaire que dans les cas strictement nécessaires.	2) Die Intensivgeschwindigkeit nur dann benutzen, wenn sich viel Dampf entwickelt.	2) Aumentar la velocidad solo cuando estrictamente necesario.	2) Utilizar la velocidad intermedia solo cuando estrictamente necesario.	2) Käyttää keskivertoa vain silloin kun se on välttämätöntä.	2) Käyttää keskivertoa vain silloin kun se on välttämätöntä.	2) Usar la velocidad intermedia solo cuando estrictamente necesario.	2) Usar a velocidade intermedia apenas quando estritamente necessário.	2) Använd med hastighet vid stort dampmängde.	2) Käyttää keskivertoa vain silloin kun se on välttämätöntä.	2) Använd kun intensiv hastighet, när det är helt nödvändigt.	2) Käyttää keskivertoa vain silloin kun se on välttämätöntä.	2) Käyttää keskivertoa vain silloin kun se on välttämätöntä.	2) Käyttää keskivertoa vain silloin kun se on välttämätöntä.	
3) Aumentare la velocità della cappa solo quando richiesto dalla quantità di vapore d'acqua.	3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary.	3) Augmenter la vitesse de la hotte à la vitesse de la hotte seulement lorsque la quantité de vapeur d'eau le requiert.	3) Die Geschwindigkeit der Haube nur bei vermehrter Feuchtigkeitserhöhung erhöhen.	3) Aumentar la velocidad de la campana solo cuando estrictamente necesario.	3) Utilizar la velocidad intermedia solo cuando estrictamente necesario.	3) Oksa kokskeittämisen hetimitä, kun se on välttämätöntä.	3) Oksa kokskeittämisen hetimitä, kun se on välttämätöntä.	3) Utilizar la velocidad intermedia solo cuando estrictamente necesario.	3) Usar a velocidade intermedia apenas quando estritamente necessário.	3) Öka kokskeittämisen hastighet endast när det är helt nödvändigt.	3) Lisää liestuiluttimen nopeutta vain kun höyryn määrä sitä vaatii.	3) Lisää liestuiluttimen nopeutta vain kun höyryn määrä sitä vaatii.	3) Korota kuumailuttimen nopeutta vain silloin kun se on välttämätöntä.	3) Korota kuumailuttimen nopeutta vain silloin kun se on välttämätöntä.	3) Korota kuumailuttimen nopeutta vain silloin kun se on välttämätöntä.	
4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	4) Keep range hood filter (s) clean to optimize grease and odor efficiency.	4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	4) Den oder die Filter der Haube sauber halten, damit die Fett- und Geruchstilgerung optimiert wird.	4) Houd het filterde filter schoon om de ventileringsefficiëntie te optimaliseren.	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores.	4) Hoida suodattimen puhdas ja suodattimen vaihtaminen on suositeltavaa.	4) Hoida suodattimen puhdas ja suodattimen vaihtaminen on suositeltavaa.	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores.	4) Manter limpo o filtro ou os filtros de a capota para otimizar a eficiência de retenção de gordura e de cheiros.	4) Hold kjøkkensfilteret rent for at oppnå best effekt.	4) Hold kjøkkensfilteret rent for at oppnå best effekt.	4) Hold huonekalun puhdistus ja huonekalun puhdistus on suositeltavaa.	4) Hold huonekalun puhdistus ja huonekalun puhdistus on suositeltavaa.	4) Hold huonekalun puhdistus ja huonekalun puhdistus on suositeltavaa.	4) Hold huonekalun puhdistus ja huonekalun puhdistus on suositeltavaa.	
Norme di riferimento: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normes de référence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Vitnormit: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatīvie dokumenti: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatīvilvidet: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatīvas atsauces: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564

Посібник користувача - Енергоефективність / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal għall-Utent - Effiċjenza fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost / Рішення - Енергетичка ефективност / Ръководство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

Priručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost

Ευχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Energi Verimliliği / Наръчник - Енергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

	PF	UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA
S	FABER	Додаткова технічна інформація про версію з'явилася 6/5/2014	Gaminio mikrokortelės informacija pagal 6/5/2014	Skedta tal-Tagħrif tal-Prodott skont nru 6/5/2014	A 6/5/2014 sz. terméklappal kapcsolatos információk	Informace o kartě výrobku v souladu s normou 6/5/2014	Informácie na liste výrobku podľa 6/5/2014	Informații de pe fișa produsului conform cu norma 6/5/2014	Informacje na kartce produktu według 6/5/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 6/5/2014	Informacije o poslovanju listu izdelka v skladu s 6/5/2014	Πληροφορίες στην ηλεκτρονική σελίδα του προϊόντος βάσει 6/5/2014	Urün listi bilgi, 6/5/2014'ın göre	Информация за картата на продукта, съгласно 6/5/2014	Информация о производу, према 6/5/2014	Bileceği TÁrge de réir Uimh. 6/5/2014
M	110.0157.042 P1572	Назва постачальника	Modelio identifikacija	Identifikatori tal-modeli	A készletű típusszám	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Ime dobavitelja	Όνομα του προμηθευτή	Tedarikçi adı	Име на доставчик	Назив добављача	Ainm an tsoláiríth
AEChood	90,6	Щорічне споживання	Metinis energijos suvartojimas	Il-konsum annwali tal-enerġija	Éves áramfogyasztás	Roční energetická spotřeba	Roční spotřeba energie	Consum energetic anual	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишня консумация на енергия	Годишня потрошња енергије	Iđó Fuinnimh in aghaidh na Biaiana
EEC	D	Клас енергоефективності	Enerģijos efektyvumo klasė	Il-klassi tal-efiċjenza enerġetika	Energiatahatékonyaság besorolás	Třída energetické účinnosti	Třída spotřeba energie	Clasă de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Επίπεδο ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Ainm Éifeachtúlachta Fuinnimh
FDEhood	6,4	Тідрозміни енергетичності	Sklybio dinaminis efektyvumas	Il-klassi tal-efiċjenza fluwidodinamika	Áramlásdinamikai hatékonyaság besorolás	Fluidní dynamická účinnost	Třída fluidní dynamické účinnosti	Clasă de eficiență fluvidinamică	Klasa wydajności fluwidynamicznej	Razred učinkovitosti predotčne dinamike	Razred učinkovitosti predotčne dinamike	Κλάση δυναμικής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на динамиката на флуида	Класа ефикасности динамиче флуида	Ainm Éifeachtúlachta Dinimice Sreabhán
FDEC	F	Ефективність освітлення	Apšvietimo efektyvumas	Apšvietimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Učinkovitost rasvjetle	Svetlina učinkovitost	Φωτεινή απόδοση	Aydınlama Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на осветляване	Класа ефикасности осветляване	Ainm Éifeachtúlachta Solais
LEhood	11	Клас ефективности осветления	Apšvietimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui
LEC	E	Клас ефективности осветления	Apšvietimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui
GFEhood	75,1	Клас ефективности осветления	Apšvietimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui
GFEC	C	Клас эффективности осветления	Apšvietimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui	Riebalų filtravimo efektyvumas esant didžiausiam efektyvumui
Qmin	220	Поток воздуха при минимальной скорости	Oro srautas minimaliu greičiu	Oro srautas esant didžiausiai šviesdumo greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima
Qmax	410	Поток воздуха при максимальной скорости	Oro srautas maksimaliu greičiu	Oro srautas esant didžiausiai šviesdumo greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima
Qboost	N/A	Поток воздуха при повышенной скорости	Oro srautas esant didžiausiai šviesdumo greičiui	Oro srautas esant didžiausiai šviesdumo greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità massima
Qboost	53	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А три мин. шумомери	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima
SPEmin	67	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А при макс. шумомери	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima
SPEmax	N/A	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час використання	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima
SPEboost	N/A	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час використання	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima	L-Emisionijoti Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fil-veločità minima
PO	0,49	Енергоспоживання в режимі вимкнення	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam
Ps	N/A	Енергоспоживання в режимі очікування	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu
PI	1,8	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont nru 66/2014	További információk a 66/2014 szerinti	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplňkové informace podľa 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacje suplementarne conform cu norma 66/2014	Informacije dodatne według 66/2014	Informacije dodatne według 66/2014	Επιπλέον πληροφορίες βάσει 66/2014	66/2014'ın göre ilave bilgi	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Faisnéis Breithe de réir Uimh. 66/2014
EEIhood	99,9	Коеффіцієнт ефективності часу	Laiko padidėjimo efektyvumas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas
Qbep	228,0	Индекс энергоэффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas	Enerģijos efektyvumo indeksas
Pbep	131	Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui
Qmax	410,0	Вимірна швидкість потоку повітря в точці макс. ККД	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro srauto tūpinis greitis esant didžiausiam efektyvumo taškui
Wbep	129,0	Вимірний тиск повітря в точці макс. ККД	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuotas oro slėgis esant didžiausiam efektyvumo taškui
WL	8,0	Максимальная скорость	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas
Emiddle	90	Класс эффективности	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas	Maksimalus oro srautas
Lwa	67	Вимірна споживана електроенергія в точці макс. ККД	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui	Įsmatuota elektros galia esant didžiausiam efektyvumo taškui
WL	N/A	Номинальная мощность системы освещения	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia	Nominali apšvietimo sistemos galia
Emiddle	N/A	Средний уровень освещенности на поверхности лампы	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos	Vidutinis viršyties apšvietimas ir apšvietimo sistemos
Lwa	N/A	Равенство акустичного шума при максимальном уровне шума	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui	Garsio galios lygis esant didžiausiam nustatymui
ПОРЯДОК ЗАДАЧИ		ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ	ПОРЯДОК ЗАДАЧИ
ENERGOSUVERBEN		ENERGOSUVERBEN	ENERGOSUVERBEN													